



„Szép a hold az égen, de
sokkal szebb a Balaton
tükrén.” (Eötvös Károly)

Berényi Hírlap

Balatonberény Önkormányzatának havonta megjelenő kiadványa



Önkormányzati hírek

Boldog
Húsvétot!

*Horváth László
polgármester*

*és a
Képviseelő-testület*



A Kormány által 2020. november 4. napjától kihirdetett veszélyhelyzetben a képviselőkkel való informális egyeztetést követően meghozott nyilvános polgármesteri döntések

16/2021.(II.25.)

Balatonberény Község Önkormányzata, mint a Dél-Nyugat Balatoni Hulladékgazdálkodási Kistérség tagja **Balatonfenyves** község polgármesterét, **Lombár Gábor György** polgármestert választja meg térségi képviselőnek a Dél-Balatoni és Sió-völgyi Hulladékgazdálkodási Rendszer Konzorciuma a Konzorciumi Tagi Tanácsában a Dél-Nyugat Balatoni Hulladékgazdálkodási Kistérség képviselőjére. **Balatonlelle** polgármesterét, **Kenéz István** polgármestert választja meg térségi képviselő-helyettesnek.

17/2021.(II.25.)

Az önkormányzat tulajdonát képező PEC-105 frsz-ú Ford tranzit típusú gépjárművet ingyenesen a Polgárőr és Önkéntes Tűzoltó Egyesület (8649 Balatonberény, Kossuth tér 1.) tulajdonába adja.

18/2021.(II.25.)

A „Balatonberényi Naturista strand fejlesztése III. ütem” című projekt kültéri bútorok beszerzése tárgyú eljárás keretében 3 érvényes árajánlat érkezett. A legjobb ajánlatot adó Alex Fémbútor Kft. (2072 Zsámbék, Magyar u. 21-23.) céggel bruttó 3.063.312 Ft összegben kivitelezési szerződést köt.

19/2021.(II.25.)

A civil szervezetek 2021. évi támogatását – a benyújtott pályázatok, a rendelkezésre álló költségvetési keret és elkötelezettségek alapján – a következők szerint állapítja meg:

Pályázó neve	Igényelt támogatás	Megállapított
Balatonberényért Egyesület	600.000 Ft	400.000 Ft
Nyugdíjas Egyesület	150.000 Ft	150.000 Ft
Polgárőr és Önkéntes Tűzoltó Egyesület	500.000 Ft	500.000 Ft
Balatonberényi Községi Sportegyesület	5.400.000 Ft, melyből gépkocsi üzemeltetése 600.000 Ft	4.500.000 Ft, gépjármű üzemeltetésére 500.000 Ft
Vöröskereszt Balatonberényi Alapszervezete	220.000 Ft	220.000 Ft
Magyar Tenger Vízisport Egyesület	1.300.000 Ft	200.000 Ft

Baltoni Vízi Polgárőr Egyesület	100.000 Ft	50.000 Ft
3B Turisztikai Egyesület	1.500.000 Ft	300.000 Ft

Az igényelt és a megállapított támogatási összegek különbözetének juttatására vonatkozóan – külön írásos kérelem alapján - a 2021. II. félévi bevételek teljesülése függvényében Balatonberény Község Önkormányzatának képviselő-testülete az őszi ülések időszakában dönt.

20/2021.(III.4.)

A Balatonkeresztúri Közös Önkormányzati Hivatal 2021. évi költségvetését 134.777 e Ft bevételi és kiadási főösszeggel elfogadja.

21/2021.(III.4.)

Balatonberény Község Önkormányzatának a saját bevételei összegét, valamint az adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek három évre várható összegét a határozat 1. melléklete szerinti tartalommal állapítja meg.

22/2021.(III.4.)

A Magyar Falu Program önkormányzati tulajdonú út-, hídépítés/felújítás MFP-ÖTU/2020 kódszámú 1005094022 azonosító számú pályázat kapcsán - a Kbt. hatálya alá nem tartozó, a **Balatonberény Béke és Kodály Zoltán utcák útfelújítására** kiírt építési beruházás meghívásos beszerzési eljárást – a benyújtott pályázatok alapján - eredményesnek nyilvánítja.

Az eljárás nyertesének a **FUNDAXIS-3M Kft. 8640 Fonyód, Csend u. 5. sz.** alatti ajánlattevőt hirdeti ki 10.578.722 Ft + Áfa kivitelezési vállalási díjjal, 2021. május 31- i teljesítési határidő megállapításával.

23/2021.(III.4.)

Balatonberény Község Önkormányzata a helyi önkormányzatokért felelős miniszter az államháztartásért felelős miniszter egyetértésével az önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatására meghirdetett, „Belterületi utak, járdák, hidak felújítása” jogcímen kihirdetett pályázat kapcsán, a Balatonberény Kossuth Lajos utca járdafelújítás támogatására bruttó 24.999.047 Ft megvalósítási költséggel pályázatot nyújt be. Balatonberény Község Önkormányzata kötelezettséget vállal arra, hogy a pályázat megvalósításához szükséges 4.999.047 Ft önrészt a 2021. évi költségvetéséből biztosítja.

24/2021.(III.4.)

A Magyar Falu Program keretében az „Önkormányzati tulajdonban lévő ingatlanok fejlesztése” MFP-ÖTIK/2021/6. Közösségi terek fejlesztése kategória kódszámú kiírás kapcsán, a **Balatonberényi Művelődési Ház és Könyvtár (Balatonberény, Kossuth tér 1.)** felújításának megvalósítása céljából a pályázat előkészítését rendeli el.

32/2021.(III.17.)

A 3B Turisztikai Egyesület 2021. évi támogatását – a benyújtott pályázat, a rendelkezésre álló költségvetési keret és a támogatott önként vállalása alapján – **1.028.069 Ft-ban** állapít meg. A támogatás célja: Balatonberény külterület 063/82 hrsz.-ú ingatlanon Hamvas Béla kilátó (fatorony) építése.

33/2021.(III.22.)

MFP-ÖTU/2020 kódszámú 1005094022 azonosító számú pályázat kapcsán - a Kbt. hatálya alá nem tartozó - a Balatonberény Béke és Kodály Z. utcák útfelújításának, kivitelezési munkák **műszaki ellenőrzési tevékenységének ellátására** meghirdetett meghívásos eljárását eredményesnek és érvényesnek minősíti. A három érvényes árajánlatból, az eljárás nyertesének a legalacsonyabb ajánlatot adó **PILON-Z Műszaki Szolgáltató Bt-t** (8900 Zalaegerszeg, Jánkahegy 22.) hirdeti ki. Az ajánlattevővel, a tevékenység ellátására, az ajánlati 185.000 Ft összeggel szerződést köt.

34/2021.(III.22.)

A „Balatonberényi Naturista strand fejlesztése III. ütem” című projekt egységes arculatú tájékoztató eszközök kialakítása tárgyú eljárás keretében 3 érvényes árajánlat érkezett. A legjobb ajánlatot adó Színvonal BDC Kft. (8200 Veszprém, Házgyári út 7.) céggel bruttó 1.500.000 Ft összegben kivitelezési szerződést köt.

35/2021.(III.22.)

Balatonberény Község Önkormányzata és a Balatonberényért Egyesület (8649 Balatonberény, Kossuth tér 1.) között 2018. október 3. napján létrejött, kézműves foglalkoztatásra vonatkozó együttműködési megállapodást – a szolgáltatás ellehetetlenülésére tekintettel - közös megegyezéssel megszünteti.

36/2021.(III.22.)

Balatonberény 1238/11 hrsz-ú, a községi strand főépületében elhelyezkedő 12,3 m² nagyságú üzlethelyiség bérelőjéül 2021. április 6. napjától kezdődően 3 év időtartamra Baranyai-Paczolai Brigitta egyéni vállalkozót jelöli ki évi 100.000 Ft + ÁFA bérleti díj mellett, amely inflációkövető. Felkéri a Balatonberényi Nonprofit Kft. ügyvezetőjét, hogy a kijelölt bérelővel a bérleti szerződést kösse meg.

37/2021.(III.22.)

A Balatonberény 1238/11. hrsz-ú, községi strand főépületében elhelyezkedő 21 m² nagyságú üzlethelyiség hasznosítására a határozat melléklete szerinti tartalommal pályázatot ír ki:

Pályázat üzlethelyiség bérlésére

1. Pályázat kiírója

Balatonberény Község Önkormányzata

Székhely: 8649 Balatonberény Kossuth tér 1.

Adószám: 15731443-2-14

Képviselő: Horváth László polgármester

2. A pályázat tárgya

A Balatonberény Község Önkormányzata, mint a Balatonberényi Községi strand tulajdonosa meghirdeti bérbeadásra a 8649 Balatonberény, Balaton u. 6. sz. alatti (1238/11 hrsz.) Balatonberényi Községi Strand főépületében kialakított egyik üzlethelyiséget. Az ingatlan frekvenciát, jól megközelíthető helyen, a balatoni kerékpárút mellett helyezkedik el, előtte ingyenes parkolóval. Buszmegálló, vasútállomás 50-100 m-en belül található. A kiadó üzlethelyiség hosszú évekig fodrászatként, az utóbbi 2 évben ruha- és ajándékküzként működött.

Az üzlethelyiség adatai:

- 21 m² zárt épületrész
- A bérbe adott épületrész nem tartalmaz berendezési tárgyakat, csak épületszerkezeti alkatrészeket, berendezéseket: vízvezeték, villanyvezeték, 120 l villanybojler, és mosdókagyló, 1 db csaptelep, ablakok, műanyag biztonsági ajtó
- Az épületrész kéménnyel rendelkezik
- Az üzlet közmű ellátottsága: ivóvíz (almérő), szennyvíz csatornára kötve, villamos energia: 20 amperes főmérő- külön mérőhely

3. Bérleti feltételek

Bérlet időtartama: 2021. 05. 01-től 3 éves határozott időszakra.

Bérleti díj minimális összege: nettó 170.000 Ft + ÁFA /év, azaz nettó Százhetvenezer forint+ ÁFA /év, melyet évente a bérleti szerződésben meghatározott időpontig kell megfizetni a bérbeadó részére egy összegben. A bérleti díj összege évente a KSH által meghatározott évenkénti infláció mértékével emelkedik.

A bérleti díjon felül felmerülő közműdíj fizetése (víz, szennyvíz) az almérő leolvasása alapján történik. A villany esetében pedig közvetlenül a szolgáltató felé szerződés alapján.

Kizárólag kereskedelmi vagy szolgáltatási tevékenység célú üzlet működtethető.

4. Pályázók köre

A pályázatra kizárólag cégek vagy egyéni vállalkozók jelentkezhetnek.

Szerződés nem köthető azzal, aki

1. csőd vagy felszámolási eljárás, végelszámolás, önkormányzati adósságrendezési eljárás alatt

áll;

2. tevékenységét felfüggesztette vagy akinek tevékenységét felfüggesztették;
3. az adózás rendjéről szóló 2017. évi CL. törvény 7. §-ának 34. pontja szerinti, hatvan napnál régebben lejárt esedékességű köztartozással rendelkezik;
4. a Büntető Törvénykönyvről szóló 2012. évi C. törvény XXVII. fejezetben meghatározott korrupciós bűncselekmények miatt büntetett előéletű, vagy aki gazdálkodó szervezetben vagy gazdasági társaságban vezető tisztség betöltését kizáró foglalkozástói eltiltás hatálya alatt áll, illetve akinek tevékenységét a jogi személlyel szemben alkalmazható büntetőjogi intézkedésekről szóló 2001. évi CIV. törvény 5. § (2) bekezdése alapján a bíróság jogerős ítéletében korlátozta.

5. Mit kell tartalmazni a beadott a pályázatnak

- Céges adatok, elektronikus levelezési cím (e-mail cím), szakmai bemutatkozás
- Az üzlethelyiségben tervezett tevékenység bemutatása
- Megajánlott éves bérleti díj + ÁFA összege.
- Cégekivonat 60 napnál nem régebbi másolata, egyéni vállalkozó esetén a vállalkozói igazolvány másolata vagy igazolás az egyéni vállalkozói nyilvántartásban szereplő adatokról.
- Pályázó nyilatkozata arról, hogy nem áll végelszámolás alatt, ellene csődeljárás vagy felszámolási eljárás nincs folyamatban.

6. A pályázatok leadásának módja

- A pályázatokat cégszerű aláírást követően zárt borítékban postai úton levélként kell eljuttatni az alábbi névre és címre:
- **Balatonberény Község Önkormányzata Horváth László polgármester részére, 8649 Balatonberény Kossuth tér 1.**
- A borítékon a „Strandi üzlethelyiség” feliratot tüntessék fel a levél tárgyaként.
- Jelentkezési határidő: 2021. 04. 16-a.
- A jelentkezésnél a levél feladásának a dátuma a mérvadó. A határidő után feladott pályázatokat érvénytelennek tekintjük.

7. A döntés módja és ideje

- A beérkezett pályázatok bontására a Horváth László polgármester és Dr. Hamzsa Andrea Balatonberény Község Önkormányzata jogi-titkársági főtanácsosának a jelenlétében kerül sor 2021. április 20-án 10:00 órakor.
- A bérlet kijelölésének a jogköre, így a döntés Balatonberény Község Önkormányzata Képviselő-testületének a hatáskörébe tartozik.
- Kiértésítés: 2021. április 26-ig elektronikus úton.
- A szerződéskötés tervezett időpontja: 2021. április 28-a.

A pályázatok bírálati szempontja:

- A pályázati feltételeknek megfelelt pályázati anyagok közül a legmagasabb összegű megajánlott éves bérleti díjat tartalmazó pályázat.
- A pályázat elbírálásánál előnyt élvez a balatonberényi székhellyel rendelkező vállalkozás.
- A bérleti szerződést a strand üzemeltetőjével a Balatonberényi Nonprofit Kft.-vel kell megkötnie a nyertes ajánlattevőnek

A pályázat kiírója fenntartja a jogot, hogy a pályázatot bármikor, indoklás nélkül eredménytelennek nyilvánítsa, határidőkre vonatkozó feltételeit módosítsa továbbá, hogy a nyertes pályázó visszalépése, vagy szerződéskötésre való alkalmatlansága esetén a pályázat második helyezettjével kössön szerződést.

A pályázati elbírálás során a pályázatot elnyerő vállalkozás szerződéskötésekor felmerülő a cégalapításon kívüli egyéb személyes adatokat az Európai Parlament és Tanács 2016/679 sz. rendeletében (GDPR) előírt rendelkezéseinek megfelelően kezeljük.

További tájékoztatásért érdeklődni az alábbi elérhetőségen lehet:

Véghelyi Róbertnél, a Balatonberényi Nonprofit Kft. képviselőjében, mint a Községi strand üzemeltetője:

- tel.:+3630/902-9599
- email cím: telepulesuzemeltetes@balatonbereny.hu

Balatonberény, 2021. március 22.

Horváth László
polgármester



“A haza örök, s nem csak az iránt tartozunk kötelességgel, amely van, hanem az iránt is, amely lehet, s lesz.”
/Kossuth Lajos/

A tavalyi évhez hasonlóan az idén sem ünnepelhettük együtt március 15-ét. Kezdeményezésemre 14-én este Képviselőtársaimmal elhelyeztük a megemlékezés koszorúját Kossuth Lajos szobránál az 1848-49-es szabadságharc tiszteletére.

*Horváth László
polgármester*





EON KÖZLEMÉNY

**Tájékoztatom a lakosságot, hogy
2021. április 01-én 8:30 - 14:30 -ig
hálózati karbantartás miatt áramszünet lesz
az alábbi helyeken:**

Hétvezér utca: 31-35, 39, 43-45

Kund utca: 2-8, 3-5, 9

Tas utca: 2-10, 1, 5-7

Árpád utca: 2-10, 1-9

Balatonberény, 2021. március 11.

**Horváth László
polgármester**

HÍREK A COVID19 ELLENI VÉDŐOLTÁSRÓL

Marcali oltópont

Tájékoztatom a lakosságot, hogy március 25-től a Marcali kórház területén új oltópont került kialakításra. Ez a már meglévő, a főépület 2. emeletén található oltóponton kívül, a régi kastély épület földszintjén helyezkedik el. Így az aulában lényegesen tágasabb hely áll majd a várakozók rendelkezésére.

A kiküldött behívókon feltüntetik az oltópont pontos helyét, ahova az érintettnek érkeznie kell, valamint a helyszínen katona segít az eligazodásban.

Dr. Moizs Mariann főigazgató asszony kéri, hogy csak **a megadott oltási időpont előtt 20 perccel érkezzenek a páciensek** a zsúfoltság elkerülése végett.

Polgármesteri közlemény

Felhívom a T. Lakosság figyelmét, hogy azon állampolgárok, akik a koronavírus elleni oltásra előzetesen regisztráltak és a regisztráció során balatonberényi vagy vörsi lakcímet adtak meg – függetlenül házi orvosuk személyétől-, amennyiben elfogadják a kínai Sinopharm elnevezésű oltóanyagot, szintén jelezhetik igényüket Balatonberény Község Önkormányzatánál a 85/377-482-es telefonszámon.

Balatonberény, 2021. március 16.

**Horváth László
polgármester**

Népességi adatok 2021. március

Balatonberény lakosságának nemek szerinti megoszlása

	0-17 év	18-65 év	65+ év	összesen	felnőtt lakosság összesen
nő	57 fő	363 fő	203 fő	623 fő	566 fő
férfi	66 fő	372 fő	181 fő	619 fő	553 fő
				1242 fő	1119 fő

A község felnőtt lakosai közül 2021. március 25-ig 351 fő részesült COVID-19 vírus elleni védőoltásban, ezzel a balatonberényi háziiorvosi praxis 31,37 %-os átoltottságot ért el.

Helyi embertársaink több oltóponton kapnak védőoltást a beérkező vakcina típusától és mennyiségétől függően. Egyre nagyobb mennyiségű oltóanyag érkezik Magyarországra, és valamennyiünk érdeke, hogy minél több állampolgár regisztráljon a **vakcinainfo.hu** oldalon, ugyanis az oltási sorrend a regisztrációtól is függ.

Természetesen mindenki visszautasíthatja a neki felajánlott oltóanyagot, így azonban elképzelhető, hogy az oltás időpontja jelentősen kitolódik.

Közös érdekünk, hogy a balatonberényi háziiorvosi praxis átoltottsága minél magasabb számú legyen, és ne szedjen áldozatokat a vírus.

Önkormányzatunk mindent megtesz annak érdekében, hogy a lakosok eljussanak az oltópontra, illetve, hogy a helyben végzett oltásokat a lehető legbiztonságosabb és leghumánusabb körülmények között biztosítsuk.

Tisztelettel megköszönöm dr. Belina Csaba háziorvos és egészségügyi személyzete, valamint az Önkormányzati Hivatal dolgozóinak, a technikai segítőknek az oltásban való eddigi odaadó közreműködését.

Köszönöm az állampolgárok jogkövető magatartását a közel egy éve folyó vírus elleni küzdelemben.

Horváth László
polgármester

TÁJÉKOZTATÁS ÚTFELÚJÍTÁSRÓL

Értesítem a lakosságot, hogy a Béke utca Kétfolyó és Jókai utca közötti szakaszán, valamint a Kodály utca Berzsenyi és Orgona utca közötti szakaszán március 24-től útfelújítási munkák kezdődnek.

A kivitelezési munkák várhatóan április 15-én fejeződnek be.

Az esetleges közlekedési korlátozások miatt az ingatlantulajdonosok és az arra közlekedők türelmét kérjük.

Horváth László
polgármester

TÁJÉKOZTATÁS KERÉKPÁRÚTRÓL

Hosszú várakozás után végre megérkezett önkormányzatunkhoz a 113 milliós támogatási előleg, így hamarosan megkezdődhet a Balatonberény - Vörs kerékpárút építése.

A munkaterületet a napokban átadtuk a kivitelezést végző REASZFALT KFT-nek. A Településfejlesztési Operatív Program keretében megvalósuló beruházás a Henger parknál csatlakozik a Balatoni bringakörúthoz. A Kossuth Lajos utca nyugati és keleti oldalán halad végig a meglévő útburkolaton és felfestéssel lesz kijelölve a kerékpáros nyomvonal. A Mise út északi részén Balatonszentgyörgy határáig teljesen új, kiépített kerékpárút épül. Kértük a kivitelezőt, hogy a kivitelezés során a Mise út a nyári turisztikai szezonban ne legyen érintett, azaz legkésőbb május 31-ig az építendő rész, a községet érintő szakasz a tavaszi időszakban az első ütemezés során készüljön el. A beruházás teljes költsége 170.544.988 Ft, melynek fennmaradó részét támogatási előleg formájában lekérheti önkormányzatunk.

A konzorciumban megvalósuló beruházás a turisztikai célú és munkahely megközelítő kerékpározás feltételeinek javítása.

Horváth László
polgármester

Háziorvosi közlemény

Tájékoztatam a Tisztelt Betegeimet, hogy a COVID helyzet alatt a balatonberényi háziorvosi rendelőben az alábbi rendelés folyik:

Hétfőtől péntekig:

8.30 – 11.30: Telefonos konzultáció Dr. Belina Csaba háziorvossal

13.00 – 15.30: Telefonon keresztül kért receptkiírás

Kérem, hogy a háziorvosi rendelőt a **06 85/377–688**-as telefonszámon szíveskedjenek hívni.

Dr. Belina Csaba
háziorvos

Impresszum

Kiadó: Balatonberény Község Önkormányzata, 8649 Balatonberény, Kossuth tér 1.

Főszerkesztő: Horváthné Kánya Enikő

Elérhetőségek: hirlap@balatonbereny.hu; Facebook: Berényi Hírlap

Nyomtatás: Toronyi Zsolt

Az áprilisi szám lapzártája április 05.!

TÁJÉKOZTATÁS AZ ÓVODÁRÓL

A Balatonszentgyörgyi Margaréta Óvoda intézményvezetője, Ángyán Attiláné, mint munkáltató, a Balatonberényi Csicsergő Óvoda tagóvoda - vezetői álláshelyére benyújtott pályázatokat elbírálta és az alábbi döntést hozta:

A Balatonberényi Csicsergő Óvoda vezetésével 2021. 04. 04-től Kőnig Andrea óvodapedagógust bízza meg.

A kinevezéshez valamennyi Balatonberényi lakos nevében gratulálok.

Balatonberény Község Önkormányzata nevében tisztelettel megköszönöm Pálné Simon Erika asszony munkáját, egészséggel, boldogsággal teli nyugdíjas éveket kívánok.

Horváth László
polgármester

Tisztelt Munkáltató! Kedves Szülők, Gyerekek, leendő Kollégáim!

Ezúton is szeretném megköszönni a bizalmat, amit pályázatom pozitív elbírálásával nekem szavaztak/tatok.

Igyekezettel azon leszek, hogy Erikának méltó utódja lehessen. Új feladatok, új kihívások várnak rám/ránk. Segítségekre számítok, javaslataitokat, ötleteiteket szívesen fogadom. Arra törekszem, hogy az átmeneti időszakot a gyermekek számára zökkenőmentessé tegyem.

Egyelőre "ismeretlenül" még, de szeretettel köszöntöm mindnyájukat, jó egészséget kívánok!

Tisztelettel: Kőnig Andrea

Kedves Szülők!

Eljött a búcsú napja.

2021. márciustól felmentési időmet töltöm, és szeptembertől nyugdíjas leszek.

Örülök, hogy ezt a pályát választottam hivatásul, ha előről kezdeném, ugyanígy döntenék.

Hiányozni fog a Halacska csoportosok folyamatos csicsergése, ölelésük, mosolyuk, a sok szeretetet, amit tőlük kaptam.

Bármelyik óvodában dolgoztam, legfontosabb volt számomra a gyermekek szeretete, a szülők tisztelete, a kölcsönösen segítő, támogató együttműködés.

Hálás szívvel gondolok vissza a gyermekeitekkel töltött időre és bármikor szívesen jövök vissza segíteni, ha szükség lesz rám.

Tartsatok meg jó emlékezetekben, szeretettel öllelek Benneteket:

Erika néni



Helytörténet

JÁRVÁNYOK, VAKCINA, OLTÁS

Az évszázadok folyamán nagyon, de nagyon sok minden érte az emberiséget. Ugyan ez a meghatározás tág fogalom, de sok mindenre gondolhatunk. Beszélhetnénk a hihetetlen nagyságrendű háborúkról, a forradalmakról, családi tragédiákról. A természeti csapásokról: árvíz, tűz- és állatvész, földrengések. Aktualitása folytán a járványokról kell, hogy említést tegyek. Igen, szinte minden században valamilyen elnevezésű járvány sújtotta az emberiséget, melyek többnyire több országot is érintettek. A történelemtanulmányaink során, de a szüleinktől is hallottuk, hogy ezek a járványok milyen arányban csökkentették a világ lakosságának számát. A teljesség igénye nélkül hallottunk a lepra, pestis, kolera, kiütéses tífusz, fekete himlő megjelenéséről, mely szinte megtizedelte az emberiséget. Az egész világon végig söprő járvány – úgy tudom – csak a spanyolnátha volt. Magyarországra 1918-ban érkezett. Sajnos ezek a járványok az emberiség tömegeire csak szomorúságot, bánatot, mélységes gyászt hoztak a szeretteik elvesztése miatt.

A XX. század emberének sem volt könnyű. Volt háborúkban, forradalmakban, a nagyfokú inflálódás miatt a fizetőeszköz változásaiban, és járványokban, stb. része. Említésre méltó még az ázsiai influenza, mely 1957-ben jelent meg. Hazánkban nem volt nagyarányú az elhalálozás, de akkor is – többnyire – az idős korosztályt veszélyeztette.

Az orvostudomány fejlődése révén minden évben rendelkezésre áll az influenza elleni védőoltás.

Nagyon sokan élnek a lehetőséggel, és beoltatják magukat.

Az idő sajnos gyors iramban halad előre, már a harmadik évezred 21. évében járunk. 2020-ban sokan rémülten, mások tagadólag fogadták a Covid19 járvány hazánkban történő megjelenését.

Valamennyien láthatjuk, tapasztaljuk, hogy sajnos itt van közöttünk, és nagy számban szedi áldozatait, főleg időseket, de a fiatalokat sem kíméli már.

Ezúton szeretném megköszönni a magam, és több berényi lakótársam nevében a flottul megszervezett, kitűnő ütemben zajló oltás előkészítését és lebonyolítását.

Köszönetünket fejezzük ki dr. Belina Csaba házi orvosunknak, a mellette dolgozó asszisztenciának, a védőnőnknek, s mindazoknak, akik segítettek az előkészületekben, adminisztrációban. Munkaidőn túl is az oltás zavartalan lebonyolításán dolgoztak. Köszönjük Polgármester Úrnak, az Önkormányzat dolgozóinak, Barjákné Martin Juditnak, Pék Csillának, Nilca Annamáriának, akik a lázmérésnél, kézfertőtlenítésnél, és az oltásra kiértékeltek ellenőrzésében segítséget nyújtottak. Nem utolsó sorban Varga Pamelának, aki nemcsak a helyi oltásoknál segített, hanem az oltópontokra (Marcali, Kaposvár) is Ő kísérte a pácienseket. Azt gondolom, hogy községünk lakói nem panaszkodhatnak, mert házi orvosunk bizonyára jól lobbizott a vakcina beszerzését illetően, hogy községünkben ilyen nagyarányú már a beoltottság. Köszönjük a vakcináról elmondott korrekt tájékoztatást. Jól eső érzéssel nyugtáztuk, hogy doktor úr – az oltást megszakítva – többször kijött a már beoltott páciensei közé, és az oltás utáni hogylétünkről érdeklődött.

Úgy érzem, hogy mindenki számára megnyugtató érzés, hogy az első oltáson túl vagyunk, és a másodikra fenntartások nélkül, félelemtől mentesen érkezünk. Mint laikus, hozzá nem értő ember, azt gondolom, ha a lakosság túlnyomó része él a vakcina lehetőségével, oltott lesz, akkor ezzel megállítható a járvány további terjedése.

Kovács „Hugi” Ilona
helytörténet-kutató

Baranya Megyei Gyermeküdülő Balatonberény



Bevezetésként szeretném elmondani, hogy ez nem az üdülő részletes története, nem monográfia, nem helytörténeti írás. Csupán a nálam meglévő adatok közzététele, melyek a 2000-ben rendezett helytörténeti kiállítást megelőző kutató munka során kerültek birtokomba. Az államosításig meglévő adatok Vörös József néhai berényi plébánosunk kutató munkájából származik. A plébános helytörténeti anyaga a Veszprémi Érseki levéltárban található, bárki számára kutatható.

A későbbi adatok személyes gyűjtésből erednek (adatközlők: Svéninger Istvánné, Zsiborács Zoltánné, Fehér László).

Sok még a nyitott kérdés melyre a levéltárakban lehet pontos, megbízható, hiteles adatokat beszerezni, de ez már egy külön kutató munkát igényel. Jó lenne tudni, hogy pontosan mikor épültek ezek a villák, kik építették, pontosan mikor államosították és hogy kerültek a Baranya Megyei Tanács tulajdonába? Egy korabeli leírás szerint 1891-ben épültek a villák a Hunyady kastély közelében. Tudomásom szerint 4 villát államosítottak. (Somogyi, Jalsoveczky, Hertelendy (Marzsó) Karay villa)

Jó magam, Barjákné Martin Judit kérésére arra vállalkoztam, hogy a birtokomban lévő adatok alapján vázlatos formában leírom, amit jelenleg tudok az üdülőről kapcsolatban. Arra gondolva, hogy ha egyszer majd valaki részletesebben szeretne ezzel foglalkozni, némi támpontot adhat neki ez a kis összegzés. Az üdülő első épülete 1922-ben került a Baranya vármegye tulajdonába a hozzátartozó telekkel együtt. A villát özv. Németh Alajosné pécsi lakos ajándékozta a vármegyének. Az ajándékozási szerződés 1922. május 11-én készült el. Az ajándékba adott épület a szerződés megkötésekor 6 szobás a hozzátartozó terület 289 négyszögöl. (Ez a volt villa most a honvédségi üdülő melletti legközelebbi épület, már átépítve, fotó mellékelve). A vármegye az épületet üdülés, üdültetés céljára kívánta fenntartani a tisztviselőknek. Mivel csak csekély számban vették igénybe a közgyűlés 1926-ban felhatalmazta az alispánt, hogy eladhatja. Az alispán az üdülő eladás jogával nem élt.

1937-ben a közgyűlés úgy döntött, hogy a berényi nyaralót a vármegye szegény sorsú gyermekek nyaraltatására veszik igénybe. Határoztak arról, hogy átépítik, bővítik és további területeket igyekeznek szerezni. Még ebben az évben Hunyadi József a kastély tulajdonosa (későbbi iskola, honvédségi üdülő) telekszomszéd 300 négyszögölnyi területet ajánlott fel használatra az 1937-es üdülési szezonra.

Az első átépítési terv 1937. május 22-én készült el.

1939-ben Gergye Ferenc községi bíró 198,38 négyszögölnyi területet adott el a vármegyének a telkéből, hogy az üdülőt bővíthessék. Az első gyermeküdültetés 1937. július 8-tól szeptember 8-ig tartott, 83 gyermeket üdültetett a vármegye. 1943-ban 4 csoport üdült ebből egy csoport 3 hétig. Az üdülő további bővítésére a szomszédos villák államosításával került sor, továbbra is gyermeküdültetés céljára hasznosították. Nyári szünet ideje alatt Baranya Megyei állami gondozott gyerekek üdültek több turnusban. (Bakócáról, Bükkösről) Ősszel pedig Baranya Megyei Szociális Otthonok lakói tölthettek el itt pár napot.

Működése alatt munkahelyet is biztosított a helyieknek állandó gondnoka volt az üdülőnek.

Berényből Nátháziék (Todás Károlyné) akik ott is laktak ez idő alatt. Őket követte Kovács Béla bácsi. (A pontos időpontok, dátumok beszerzése folyamatban van). Majd rövid ideig egy pécsi házaspár (nevüket sajnos Ibi néni sem tudta megmondani.) Ezután Svéninger Istvánné Ibi néni volt a gondnok 1969. 05. 01- 1992 októberéig. Az ő gondnoksága idején építették át, először a konyha és az étterem épületét 1986-



ban és '87-re készült el. Ezt követően került sor a többi épület felújítására és átépítésére 1988-ban kezdték és 1989-ben fejezték be.

Iboly nénit Posztrovics Istvánné követte és az üdülő működéséig (2005) látta el a gondnoki feladatokat. 2005-ben befejezték az üdültetést a tulajdonos a Baranya Megyei Önkormányzat eladásra meghirdette. A mai napig nem cserélt gazdát, sajnálatos módon így a szemünk előtt pusztul és romlik az állaga.

Nekem személy szerint is szomorú látnom az elhagyatott épületeket. Általános iskolai évekből, amikor még 8 osztályos iskola működött Berényben, emlékszem, hogy több klub délután, és minden évben a ballagási bankettek is az üdülő éttermében kerültek megrendezésre. Gimnazista éveim alatt, társaimmal nyaranta ott dolgoztunk. Sok kedves emlék fűz az itt nyaraló állami gondozott gyermekekhez, az őket kísérő nevelőkhöz, az itt dolgozó nevelőotthonos konyhás nénikhez, szakácsnénikhez és természetesen a helybeli gondnokhoz Ibi nénihez, aki mindig szólt a nyári munkalehetőségről és irányított, segített bennünket.



Sport

Dobogón állnak csapataink

Férfi bajnokságok:

A férfi felnőtt labdarúgó csapatunk bepótolta az őszi elhalasztott mérkőzéseiket, mely alatt hat pontot szereztek. A tavaszi három forduló alatt összesen négy pontot gyűjtve a dobogó második fokára lépett csapatunk. Ifjúsági csapatunk szereplése több mint biztató! Három mérkőzésüket megnyerték, egy döntetlen és egy alkalommal nem állt ki az ellenfél. Gratulálunk az eredményekhez és további sikereket kívánunk csapatainknak!



Eredmények:

BALATONBERÉNYI SE – BERZENCE SE	9-0 (4-0)	U19: 2-0 (0-0)
KAPOSMÉRŐI SE – BALATONBERÉNYI SE	2-3 (0-2)	U19: 6-6 (2-2)
ÖREGLAKI MEDOSZ SE – BALATONBERÉNYI SE	5-1 (4-0)	U19: Elmaradt
BALATONBERÉNYI SE – MEZŐCSOKONYA SE	1-1 (1-1)	U19: 3-1 (0-1)
ZAMÁRDI PETŐFI SE – BALATONBERÉNYI SE	2-4 (2-2)	U19: 0-17 (0-10)

Somogy Megyei II. Felnőtt 18. forduló									
H.	Csapat	M.	Gy.	D.	V.	Lg.	Kg.	Gk.	P.
1	MEZŐCSOKONYA SE	18	13	1	4	45	30	15	40
2	BALATONBERÉNYI SE	18	10	2	6	42	29	13	32
3	DÉL-BALATON FC	16	9	5	2	36	17	19	32
4	BALATONSZABADI SE	18	9	4	5	43	26	17	31
5	BÖHÖNYE KSE	17	9	2	6	45	29	16	29
6	BALATONFÖLDVÁRI SE	15	9	2	4	35	23	12	29
7	KAPOSMÉRŐI SE	16	8	3	5	35	32	3	27
8	ÖREGLAKI MEDOSZ SE	15	7	3	5	45	31	14	24
9	KARÁD SC	17	7	2	8	33	31	2	23
10	ZAMÁRDI PETŐFI SE	17	7	0	10	21	28	-8	21
11	BERZENCE SE	17	5	4	8	37	51	-14	19
12	LENGYELTÓTI VSE	15	5	3	7	33	34	-1	18
13	FONYÓDI PETŐFI SE	17	5	2	10	29	44	-15	17
14	KISKORPÁDI SE	17	4	2	11	22	38	-16	14
15	SOMOGYVÁR K.Ö.SE	15	3	2	10	20	42	-22	11
16	KAPOSFŐI KISKE	16	3	1	12	24	59	-35	10

Somogy Megyei II. U19 18. forduló									
H.	Csapat	M.	Gy.	D.	V.	Lg.	Kg.	Gk.	P.
1	BÖHÖNYE KSE	16	13	2	1	98	12	86	41
2	KAPOSMÉRŐI SE	16	12	3	1	68	22	46	39
3	BALATONBERÉNYI SE	17	12	2	3	72	33	39	38
4	BALATONSZABADI SE	16	12	2	2	48	22	26	38
5	BALATONFÖLDVÁRI SE	15	11	2	2	67	26	41	35
6	MEZŐCSOKONYA SE	16	10	2	4	52	24	28	32
7	LENGYELTÓTI VSE	13	9	0	4	85	21	64	27
8	FONYÓDI PETŐFI SE	14	8	0	6	55	44	11	24
9	KISKORPÁDI SE	16	6	0	10	30	66	-36	18
10	BERZENCE SE	17	5	1	11	38	47	-9	16
11	ZAMÁRDI PETŐFI SE	16	5	0	11	23	63	-40	15
12	ÖREGLAKI MEDOSZ SE	14	4	0	10	35	43	-8	12
13	DÉL-BALATON FC	15	3	0	12	15	69	-54	9
14	KARÁD SC	17	2	1	14	40	102	-62	7
15	SOMOGYVÁR K.Ö.SE	14	2	0	12	35	47	-12	6
16	KAPOSFŐI KISKE	14	1	1	12	15	135	-120	4

A következő fordulók programjai:

19. forduló: Balatonberény SE – Balatonföldvári SE	2021.03.28. 15:00	U19: 13:00
20. forduló: Böhönye KSE – Balatonberényi SE	2021.04.04. 16:00	U19: 14:00
21. forduló: Balatonberény SE – Fonyódi Petőfi SE	2021.04.11. 16:30	U19: 14:30
22. forduló: Somogyvár K.Ö.SE – Balatonberényi SE	2021.04.18. 17:00	U19: 15:00
23. forduló: Balatonberény SE – Kiskorpádi SE	2021.04.25. 17:00	U19: 15:00

Női bajnokság:

Női labdarúgó csapatunk a negyedik helyről várja a tavaszi folytatást. A szép őszi menetelést reméljük a csapat a tavasz folyamán is folytatja. Az tavasz első mérkőzése április 18-án lesz hazai környezetben.

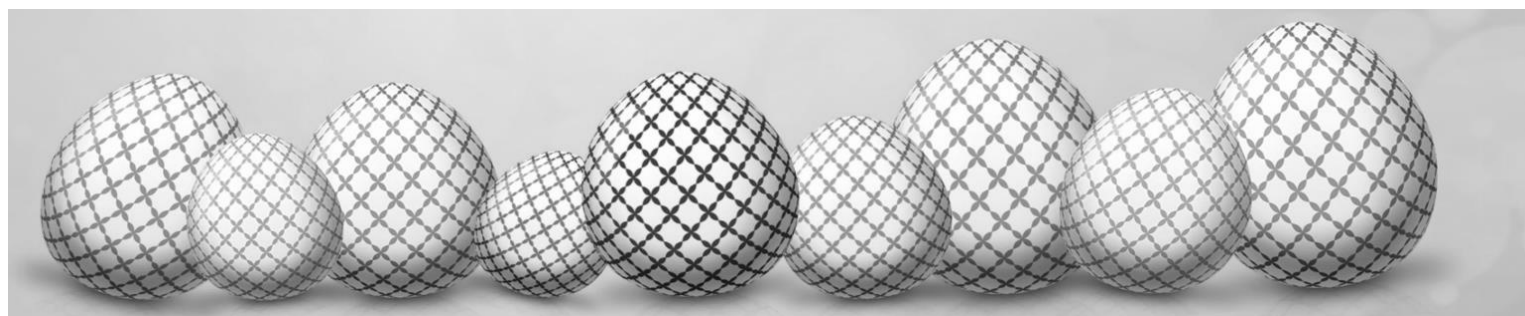
8. forduló: Balatonberény SE – Kéthelyi SE	2021. 04. 18. 10:00
9. forduló: 'BB' SC Balatonboglár – Balatonberényi SE	2021. 04. 25. 10:00

Forrás: adatbank.mlsz.hu

Horváth János

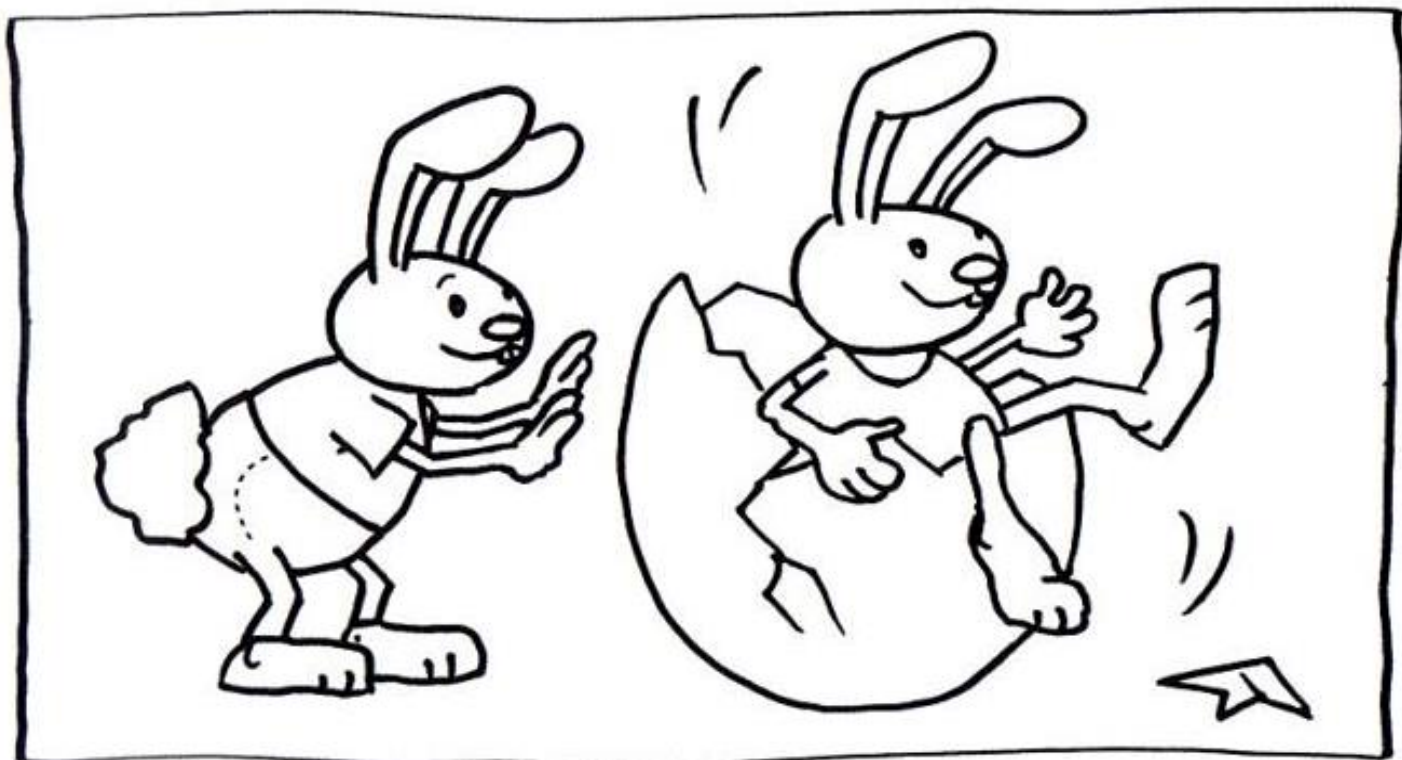
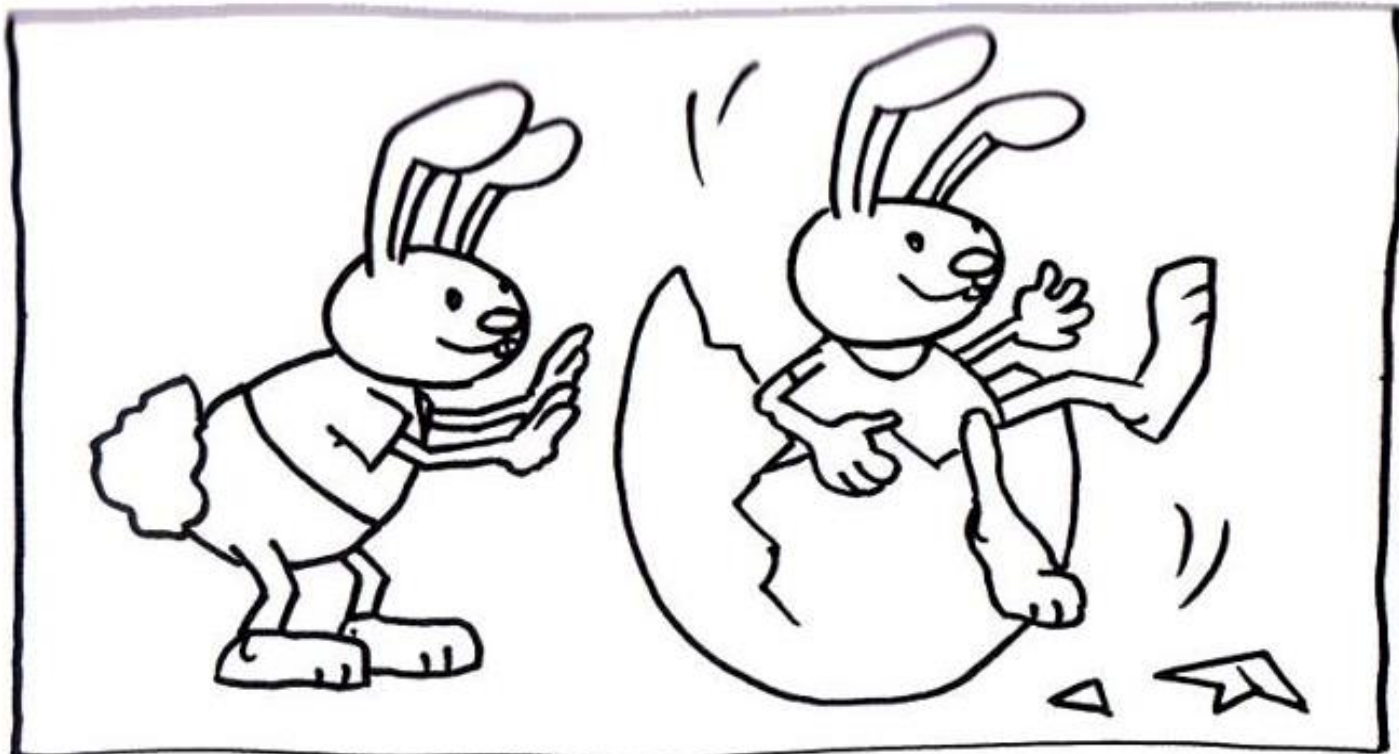
**Olvasói cikkek****Kánya Gézané verse**

Az égen csillag ragyog
 Feltámadt az Úr Jézus
 Mert meghalt értünk.
 Hogy nekünk egy jobb világot hozzon,
 Egy szebb és jobb világot, hol béke van,
 Nem gyűlölet.
 Családokban boldogság,
 Szívekben szeretet, lelkekben megnyugvás.
 Letérdelve imádkozunk, hogy jó útra vezess.
 Egészséget, Békességet
 Add meg nekünk Istenünk!



Szórakoztató gyerekeknek**Különbségkereső:**

A húsvéti nyuszi már leskelődik. Ezt a két képet rajzolta Neked. A két kép között 5 apró eltérést találsz. Keresd meg, melyek ezek, majd színezd is ki a képeket! (A szerk.)



Mesedélután: Ha még nem tudsz olvasni, kérd meg szüleidet, nagyobb testvéredet, olvassák fel Neked ezt a kedves kis történetet a pitypangról. Ha már tudsz olvasni, olvasd el Te a családnak a mesét! Jó szórakozást kívánok! (A szerk.)

Tompa Mihály: A pitypang meséje

Illusztráció: Szabó Enikő



A virágok tündére egy napon sorra meglátogatta az alattvalóit, megkérdezte tőlük, nincs-e panaszuk, kérésük, kapnak-e hűvös reggeli harmatot, kedvesen játszadozik-e velük az esti szél, fölkeresik-e őket a pillangók.

A kényes kerti virágok sorra elmondták panaszait. A rózsza arra kérte, intézze úgy, hogy a viola illata ne legyen olyan fűszeres – mert irigy volt a kerti rózsza, irigyelte a viola édes illatát, azt szerette volna, hogy az emberek csak az ő illatában gyönyörködjenek.

A virágok tündére jószívű volt, mint az egy tündérhez illik, megszidta hát az irigy rózsát, és megsimogatta a hallgatag csendes violát.

A százszorszép arra kérte a tündért, növesszen neki töviseket, hogy az emberek nehezebben tudják leszakítani; a liliom élesebb kardokat kért; az estike meg azt szerette volna, ha ő nem este, hanem reggelként nyílna, illatozna. A tündér zokon vette a virágokhoz csöppet sem illő sok kérést meg panaszt, rosszkedvűen ment el a kertből. Elhatározta, hogy egyhamar nem látogatja meg ismét az elkényeztetett virágokat, s lehorgasztott fejjel ballagott hazafelé, az erdőbe.

Így történt, hogy meglátta az út szélén, a porban virító pitypangot. Megállt előtte.

– Mondd, kedves pitypang, nincs valami kérése, panaszod?

A pitypang csak ingatta sárga fejét, hogy nem, nincs kérése, sem panasza.

– Nem kívánsz magadnak jó illatot? Esetleg tüskéket, hogy ne tudjanak leszakítani a gyerekek? Nem, a pitypang nem kívánt semmit, de mikor a tündér továbbment, fölsóhajtott. Meghallotta a tündér a pitypang sóhaját, visszafordult.

– Talán mégis szeretnél valamit kérni, pitypang?

– Hiába minden, tündér, az én bánatomon te sem tudsz segíteni – mondta a pitypang.

– Messze földről kerültem ide, ebbe az országba, meggyökereztem itt, tudom, hogy soha többé nem láthatom a hazámat, s ha eszembe jut a régi táj, mindig nagyon szomorú vagyok. Csak legalább a gyermekeim elmehetnének..., de hát azoknak sincs szárnyuk!

Gondolkozott egy kicsit a tündér, s mert csodatevő, nagy hatalma volt, úgy intézte, hogy a pitypang bolyhos fiacskái, leánykái – a termésbóbiták – ezentúl apró szárnyakkal szülessenek. A bóbiták apró szárnyába belekap a szél, röpíti őket hegyen-völgyön át, messzi földre elkerülnek, s ha jó szél fúj, a pitypang egyik-másik fia, lánya visszarepülhet a rég elhagyott hazába is.



LOMTALANÍTÁS

2021. április 12.

Balatonberény

Balatonberény környezetének, tisztaságának megóvása közös érdekünk, ezért 2021. évben lomtalanítási akciót szervezünk.

Kihelyezés: 2021. április 11.

**A lomot kizárólag saját ingatlanja elé helyezheti ki.
Ettől eltérő időpontban és helyre lomot kihelyezni tilos!**

A nagyobb méretű hulladékká vált háztartási,
felszerelési tárgyak, eszközök
elszállításának kezdési időpontja:
2021. április 12.

A lomtalanítást kizárólag a lakosság veheti igénybe,
gazdálkodó szervezetek nem jogosultak rá.

Nem tartoznak a lomtalanítás tárgykörébe:



- veszélyes hulladék, (festék, ill. vegyszeres doboz, akkumulátor, gumiabroncs)
- építési, bontási hulladék
- szelektív hulladék (papír, könyv, műanyag, üveg)
- kommunális hulladék
- zöld hulladék (faág, nyesedék)
- elektronikai hulladék

Balatonberény, 2021. február 12.

Tisztelettel: Horváth László sk.

Húsvéti Nyuszi Berényben!

2021. április 4-én

(vasárnap)

**15:00-kor érkezik
Nyúlországból
Balatonberénybe!**

**Ha itt a tavasz, a nyuszi is idelátogat
a berényi gyerekeknek ajándékot osztogat!**

**Figyeljetez kicsik és nagyok, kosarat is
rakjatok,**

**melybe a találkozáskor csomagot is
kaphattok!**

**Ha itt leszel húsvétkor, de nem vagy berényi
akkor sem kell csüggedni, csak előre jelezni,
hogy a nyuszi hozzád is el tudjon érni.**

Reméljük, hogy minél többen együtt várjuk

Áldott Húsvéti Ünnepeket kívánunk!

Útvonal tervezet:

Balatonberény Önkormányzat, parkoló - Kossuth Lajos utca - József Attila utca -
Ady Endre utca - Ady Endre köz - Táncsics Mihály utca - Dózsa György utca -
Kossuth Lajos utca - Szabadság utca - Bartók Béla utca - Ady Endre utca -
Szabadság utca - Kossuth Lajos utca - Irányi Dániel utca - Kodály Zoltán utca -
Orgona utca - Béke utca - Bartók Béla utca - Liszt Ferenc utca - Béke utca -
Sárgarigó utca - Béke utca - Petőfi Sándor utca - Bajcsy-Zsilinszky utca -
Hunyady Imre utca - Deák Ferenc utca - Napsugár utca - Búbos köz - Kossuth
Lajos utca - Balatoni út - Kund utca - Botond utca - Balatoni út - Napfény utca -
Önkormányzati parkoló

+3620/827-9991

**Ha tudnak esetleg olyan gyerekekről, aki nem berényi lakcímmel rendelkezik,
de biztosan itt lesz a nyuszi érkezése napján, előzetesen van lehetőség (április
1-jéig) jelezni felénk, hogy a találkozásból senki ne maradjon ki!**

Mindenkit kérünk a járványügyi szabályok betartására!
A programváltozás és az útvonal változtatás jogát fenntartjuk!

Berényben élünk csapat